



Réglementation d'importation des légumes et fruits frais

Etat: 12.10.2021

Tableau réglementation d'importation / Info N° 77

Code, Produit	clé statistique	#	Début / Fin période libre *)	Appr. complet THC Code 1 **)	Libérations PCT en t brut au TC ***)	
120 Tomates-cerises (Cherry)	911/999		dès 21.10		25.09-20.10	I
2 Tomates peretti			dès 21.10		24.09-20.10	I
121 Tomates			dès 21.10		01.10-20.10	I
5 Oignons à planter					01.07-31.12	30 t C
6 Cipollotte		#		#06.10-12.10	#13.10-19.10	40 t C
9 Oignons de boucherie ø >= 70mm				16.06-31.12		
10 Oignons rouges et blancs ø < 70mm	999			16.06-31.12		
11 Oignons comestibles, autres ø < 70mm				11.06-31.12		
12 Poireaux pour Foodtainer				11.08-31.12		
13 Poireaux, autres				05.03-31.12		
17 Choux-fleurs		#			06.10-12.10 08.10-12.10 #13.10-19.10	60 t C 50 t C 70 t C
18 Choux-de-Bruxelles		#			29.09-31.12 #13.10-19.10	60 t C 60 t C
19 Choux rouges		#			06.10-12.10 #13.10-19.10	40 t C 40 t C
20 Choux blancs				29.09-31.12		
22 Choux de Milan		#		#06.10-12.10	#13.10-19.10	40 t C
23 Choux-brocolis		#			06.10-12.10 08.10-12.10 #13.10-19.10	60 t C 30 t C 60 t C
24 Choux chinois				15.09-24.12		
26 Choux-pommes				08.09-25.11		
28 Salade iceberg sans feuilles externes				15.09-15.11		
29 Batavia et autres salades iceberg				01.09-08.12		
30 Salades pommées				15.09-07.12		
115 Mini laitues romaines <= 160g/p.	911			01.09-17.11		
31 Laitues romaines, autres	999			08.09-17.11		
32 Feuilles de chêne				08.09-20.12		
123 Lollo				08.09-20.12		
35 Autres salades du groupe lactuca				15.02-20.12		
36 Chicorée de culture forcée					01.10-31.10	I
37 Chicorée scarole				15.09-26.11		
38 Chicorée frisée				15.09-26.11		
40 Chicorée rouge, autre				08.09-31.12		
43 Chicorée pain de sucre				22.09-31.12		
44 Carottes en botte				25.08-31.12		
124 Carottes	011/099			16.06-31.12		
47 Navets, autres	099	#			#29.09-19.10	I
48 Betteraves à salade				06.10-31.12		
51 Céleris-raves				30.06-31.12		
52 Radis				01.09-21.12		
54 Petits radis, autres	099			04.08-31.12		
56 Concombres pour la salade			dès 21.10		09.10-20.10	I
57 Concombres Nostrani			dès 21.10		21.09-20.10	I
125 Haricots				15.09-24.10		
74 Aubergines	099		dès 16.10		26.09-15.10	I
126 Céleri-branche				15.09-19.12		
78 Epinards				01.09-28.11		
81 Fenouil				15.09-22.11		
82 Rhubarbe			jusqu'au 09.03			

Etat: 12.10.2021

Tableau réglementation d'importation / Info N° 77

Code, Produit	clé statistique	#	Début / Fin période libre *)	Appr. complet THC Code 1 **)	Libérations PCT en t brut au TC ***)
83 Persil frisé	911			15.09-12.12	
84 Persil non frisé	912			29.09-12.12	
86 Courgettes	912				04.10-30.10
87 Bettes				15.09-17.11	
88 Mâche				01.09-31.12	
91 Pommes				20.08-31.12	
92 Poires	912			20.08-31.12	
94 Abricots			jusqu'au 30.06		
95 Cerises de table	911		jusqu'au 19.05		
99 Pruneaux de table	915		jusqu'au 30.06		
101 Fraises	999		jusqu'au 14.05		
102 Framboises			jusqu'au 31.05		
103 Mûres					29.09-31.10
105 Autres groseilles à grappes	997		jusqu'au 14.06		

Cette version remplace et annule les précédentes. Les produits non mentionnés ne sont pas réglementés; certains requièrent cependant un numéro PGI ([complément au tableau réglementation d'importation](#)). Le tarif d'usage des douanes est déterminant pour le numéro du tarif douanier, la clé statistique et le régime du permis d'importation de la marchandise (www.tares.ch).

Légende: **Code** = voir la « Liste des numéros et clés du tarif des douanes » sur www.import.ofag.admin.ch
= modifications depuis le tableau précédent **THC Code 1** = taux hors contingent réduit
TC = taux du contingent **THC** = taux hors contingent
PGI = permis général d'importation **I** = importations illimitée au TC *)
PCT / C = parties contingent tarifaire (en t brut)

*) Uniquement pour l'approvisionnement du marché durant cette période (voir art. 7 OIELFP ; RS 916.121.10)

**) Aucun THC Code 1 n'est fixé pour les produits dont les numéros de code sont 10, 11 et 99. Les importations doivent être dédouanées au THC.

***) D'après l'ordonnance sur l'autorisation des importations relative à l'OIELFP du 16.09.2016 (RS 916.121.100), modification du 12.10.2021

Le texte complet de la modification peut être consulté ou obtenu à l'OFAG, Secteur Importations et exportations, 3003 Berne.

Les importations qui dépassent la part du contingent tarifaire doivent être dédouanées au THC.

*** Fin de la liste ***